WATERFLAME SCANLATIONS

TRANSLATOR: >TALLGUY

QC: >XENON

TS/CLEANER: >WATERFLAME

PROOFREADER: >NYANKURO

WE'RE LOOKING FOR TRANSLATORS(JP,CH, KR) & PROOFREADERS. YOU'RE PRETTY MUCH ALREADY ACCEPTED! WE DON'T BITE!

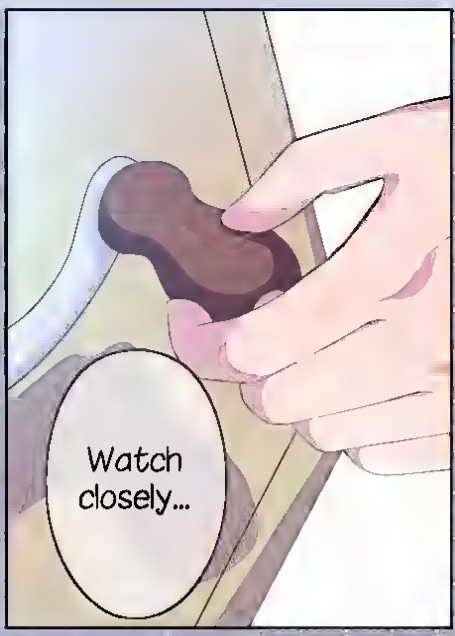
空色のグラフィティ

Sorairo no Graffiti

Waterflamescans.net

Waterflamescans

Waterflame Scanlations


Watch closely...

How many years has it been...
This way is best
Since it's easy to see...

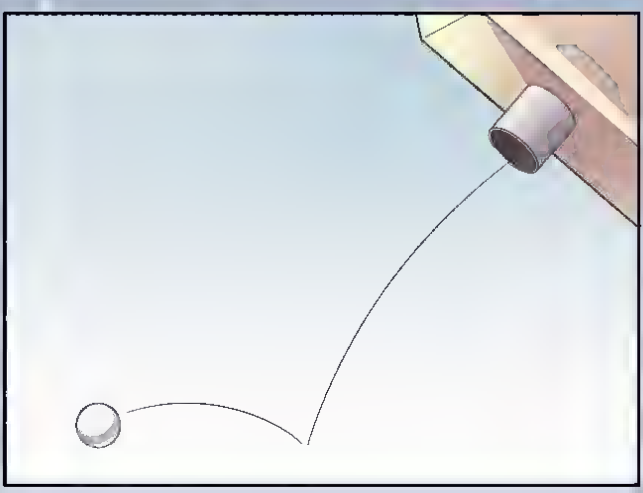
I...
I am...

空色の

SOLA IRO NO GRAFFITI

Fifth prize's Lucky Man Puppet!

Huh?
Strange...
One more
time please



Fifth prize's Lucky Man Puppet!

.....

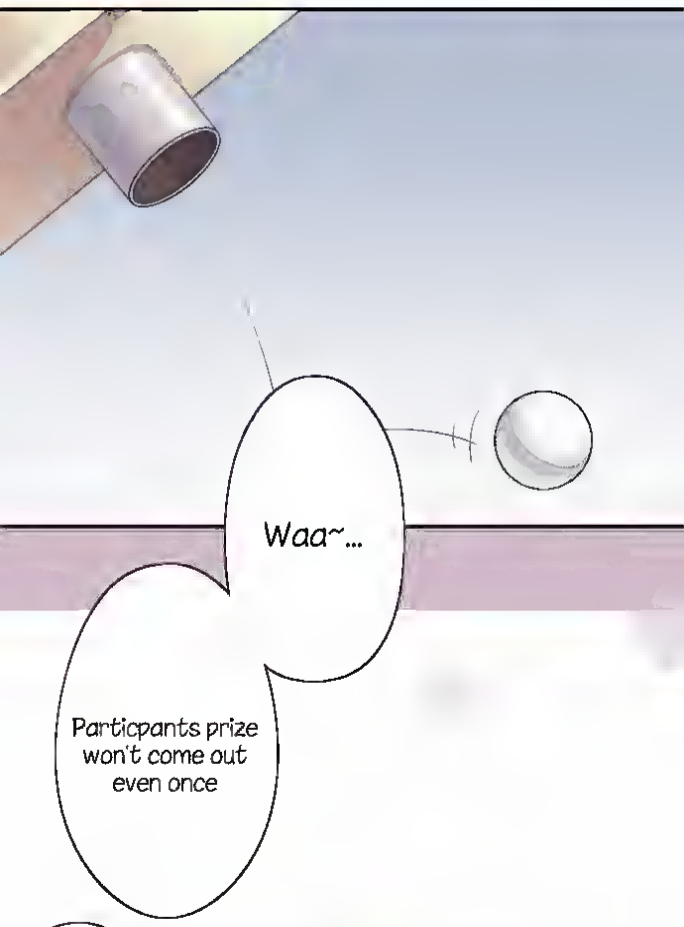
Wait a second

One more time...

Roll
コロ～ッ

Amazing! Three times in a row Fifth prize's Lucky Man Puppet!

……
……


Waa~…
Particpants prize won't come out even once

Four time fifth prize!
Dading!

...Impossible.
This is rigged

Only one left...

Nonaka,
Wanna try?

I-I'm fine...

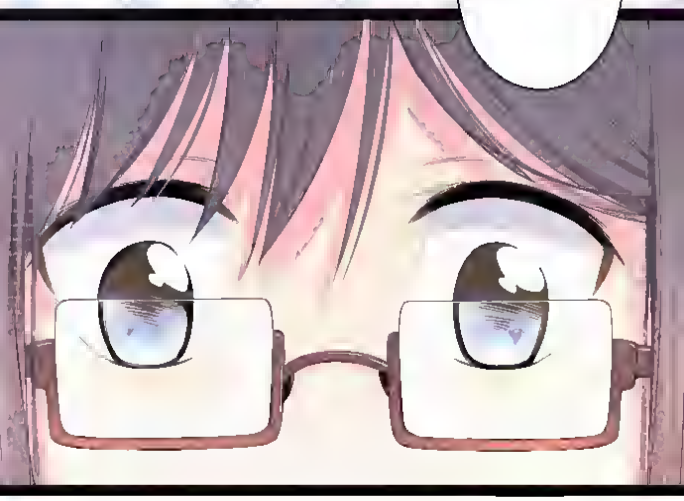
I won't get anything but Participant's Prize anyway...
Fifth prize's Lucky Man Puppet!
.....

A raffle that only gives out fifth prize...

First time...

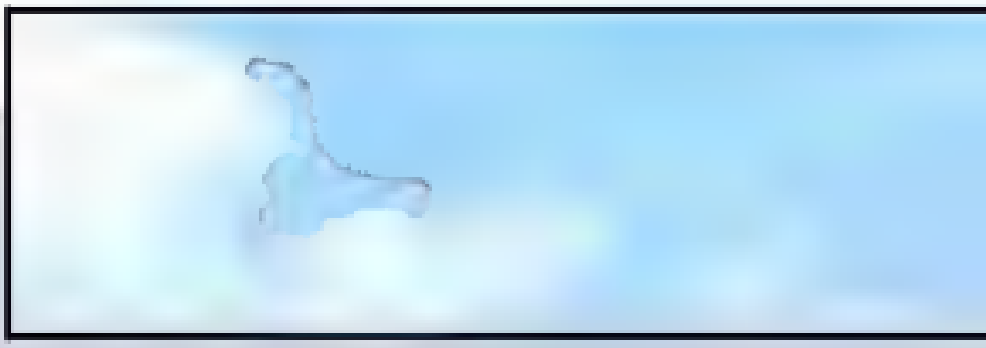
??

Th... This is...

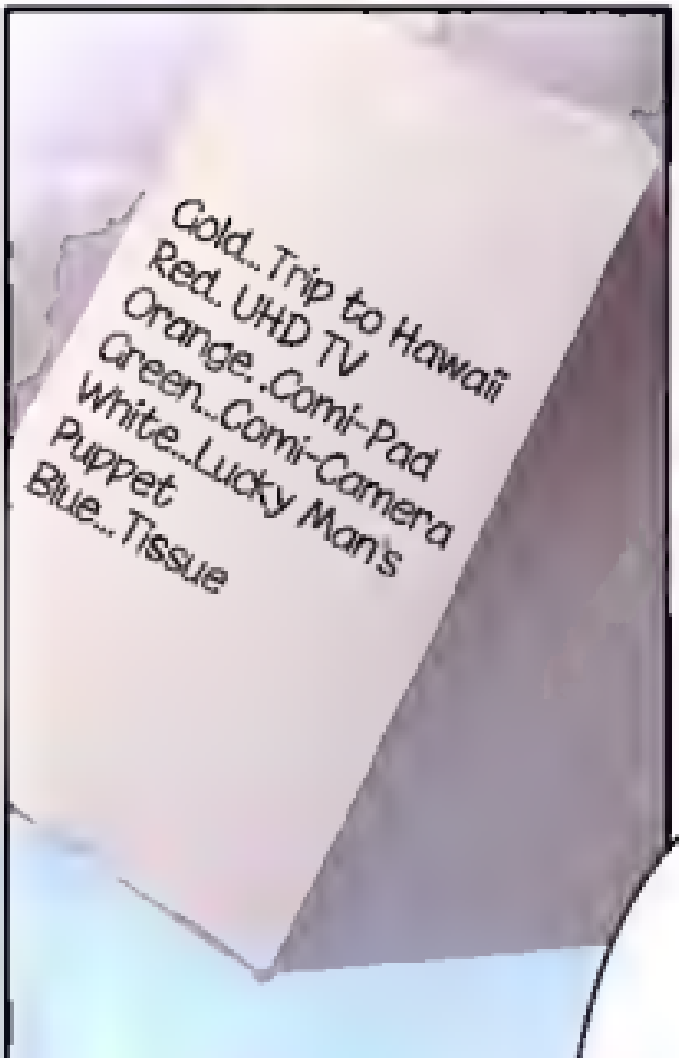


The fifth prize I've heard talked about...

I got... fifth prize...
Th...This is a miracle...
だ～？



We used all the tickets



Fifth prize is the shopping district's

mascot character Lucky Man's puppet...
I'll go exchange them

Wait here

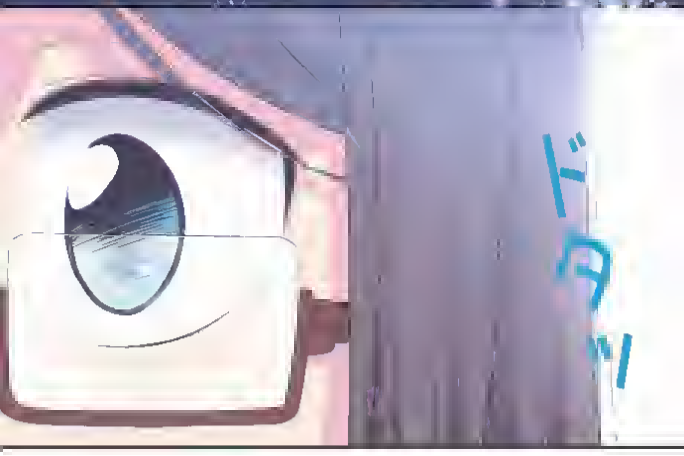
...Yeah

So this was no good...
??

Fifth Prize, I can't believe it...
Ever since I was little
I always got Participant's Prize or miss
Even in Omikuji it's always bad luck...
I was scared to even pull...

This manga-like thing...

Translator's Note: Omikuji are stips of paper with fortunes ranging from very good luck to very bad luck



Oo...
Big sister...
From the bookstore..
Zoo
Are you okay? Does it hurt?

Ahhh~ It hurts~
I lost mama~
You're okay so don't cry... You got seperated from your mama?
Mama's not here
Uhmm... What's your name?

...Chiaki

Chiaki? I'm Kozue. I'm gonna put a bandaid on so sit still

There all done

Now you're okay

...Yeah

Big sister stumbles a lot too so she carries bandaids with her

Should we go search for your mama?

Due to emergency, We will be closed. Our apologies
-Management Office-
Why...
Why are they closed at a time like this...?
Today I thought I didn't have bad luck so I thought it would be fine...

Today...?

I thought we'd have them use the interview but...

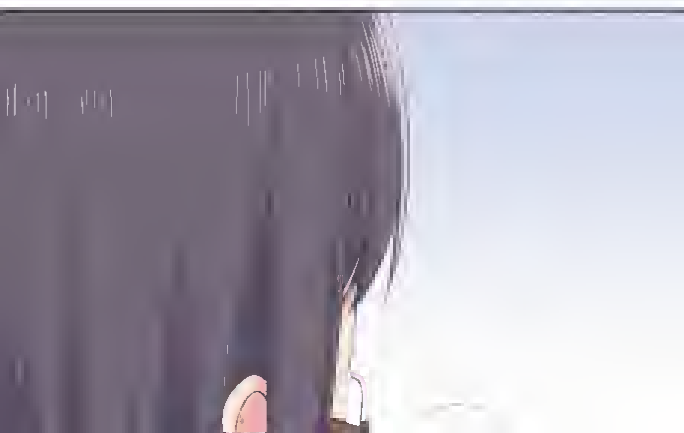
It looks like they're closed right now...

If we wait here and have them use the broadcast
We'll find mama real quick
Really?
Of course!

Big sister too
When she was small she got lost a lot
She got lost a lot and searched for the missing children center
She even walked home alone
Big sister's mama was a little lonely
She taught me a lot

about what to do at this time.
That's why even if I get lost
I could always get back to mama
Don't worry

.....
Yeah!



Ah! Besides that...
Kasugai told me to wait there!

That's right I'll call...!

I don't know his number

What are you doing here?

To be Continued.